

En Reus, al mes.	1'50 Ptas
Fuera, trimestre.	5'—
Extranjero y Ultramar, trimestre.	9'—
Número suelto.	0'05
atrasado.	0'16

# Las Circunstancias

REDACCION  
Y ADMINISTRACION  
ARRABAL BAJO-JESUS NUM. 12  
ANUNCIOS Y RECLAMOS  
a precios convencionales  
REMITIDOS a 25 céntimos línea  
— Pago anticipado —

DECANO DE LOS DIARIOS REPUBLICANOS ESPAÑOLES  
DE AVISOS Y NOTICIAS

Año XLV - Núm. 238

Reus, Domingo 13 de Octubre de 1918

Depósito de relojería  
Relojes de bolsillo y despertadores desde 2'90 pesetas

**Compañía del Gramófono**  
Sociedad anónima española

Éxito colosal de los célebres artistas  
**TITTA RUFFO Y CARUSO**  
en discos marca Gramófono

de venta: **R. PERPINÁ**  
Calle Mayor, 22. - REUS. - Despacho, 4, pral.

SIN esta marca



el aparato NO es un GRAMÓFONO  
Catálogos gratis

## Enfermedades de los niños

por el médico especialista

### FRANCISCO FIGUEROLA

del Hospital Cívico Militar y del Dispensario Municipal

Laboratorio de Serología y Bacteriología

y de análisis químico aplicado a la clínica.

REACCIÓN DE WASSERMANN

Calle de la Fuente, 12.-Reus

Consulta de 3 a 5.

Sin perjudicar el corazón, estómago y riñones, calma y cura siempre el dolor de cabeza, neuralgias y jaquecas, dolores nerviosos y reumáticos

el PRODUCTO GRANULAR

## Cerebrino

### R. MANDRI

BARCELONA

De venta en todos los Centros de especialidades, farmacias y en Reus en la Farmacia Serra

Ancha, 25-Farmacia-Barcelona

## Hardoy Tizol

Dentista Norteamericano

Visita en casa de D. José Miralles

Esta casa puede ofrecerle los mejores servicios por su especialidad, tanto en los trabajos de coronas y puentes de oro, como dentaduras en caucho y guta percha.

Esmero, prontitud y economía. Se opera gratis a los pobres que acrediten serlo  
Plaza de Prim, 2, 1.º En Barcelona: Plaza de Cataluña, 31,

## La Nueva de Cots y Durban

HOSPITAL, 11, tienda y piso 1.º

Establecimiento de Joyería, Platería y Artículos de Fantasía propios para Regalos

SALON JOYERIA.—Importante Sección de alhajas y relojes instalada en el piso 1.º con precios marcados RIGUROSAMENTE FIJOS lo cual nos permite vender muy limitadamente y hacer a nuestros compradores la condición de que con solo un 15 o un 20 por 100 de pérdida (según su cuantía) LA CASA VUELVE A COMPRAR LAS JOYAS VENDIDAS EN LA MISMA. COMPETENCIA CON LAS LIQUIDACIONES Y OCASIONES. Especialidad en ADEREZOS PARA CASAMIENTO.

¡NO EQUIVOCARSE! HOSPITAL 11, TIENDA Y PISO 1.º

(Cerca a la Rambla). — Barcelona

## Los establecimientos electro-mecánicos

de ARIÑO Y CAMPOS S. EN C., Muntaner 78, Barcelona que acaban de inaugurarse instalados con todos los perfeccionamientos modernos, aceptan toda clase de pedidos para construcciones electro-mecánicas en general. Planos y prospectos gratis.

## Dolor

reumático, nervioso e inflamatorio. Nada como el Aceite de Bombay, 100 años de éxito mundial. ¡Millares de curaciones! Suple las aguas termales. ¡Ojo con medicamentos intertas frasco. Triple cabida 5 ptas.

De venta en Reus: Tomás Piñol, Plaza de la Constitución, 17 y principales farmacias del mundo.

DE COLABORACION  
PARA NO PERECER

## La única salvación

En vano han cantado victoria nuestros germanizantes. Ante la mera posibilidad de que los aliados cayeran en el engaño tomando como sinceridad una añagaza, comenzaron a propalar que el armisticio era un triunfo innegable del Gobierno imperial. Y aunque torcieron el morro al leer las impresiones reflejadas en la Prensa extranjera, siguieron abrigando la esperanza de que Wilson parlamentase. Tan iluso le han conceputado que creyeron posible que se deslumbrase con el texto de la Nota germana, porque, según el pensar común de la germanofilia—conglomerado de resabios atávicos, absorbentes y despóticos—en cada apóstol hay un ingenuo a quien se puede engañar.

Pero el Presidente yanqui no ha necesitado de consultas para comprender cuáles son sus deberes. Su contestación, al satisfacer la curiosidad pública, ha ratificado en los aliados el alto concepto que de su mentalidad tenían. Wilson se ha mostrado superior en habilidad a sus adversarios. El tono de su respuesta aleja toda sospecha de jactancia o altanería y es el que corresponde a un hombre de cuya justicia depende el porvenir del mundo. Como Lloyd George, Wilson exige satisfacciones, reparaciones y garantías, sin distinguos, como cumple a la magnitud de los intereses puestos en juego. Sabe que cualquier portillo podría quebrantar las seguridades de la paz que ansian los aliados y, cautamente, quiere impedir que ese portillo exista.

Fiar en las palabras del Canciller, cuando el pangermanismo sigue enarbolando su bandera imperialista y el Kaiser anima a sus huéspedes a proseguir encarnizadamente la guerra, sería un poco cándido. Lean los despachos belgas los que aun duden de la insinceridad con que Alemania ha procedido. Mientras el Canciller proponía el armisticio, las tropas germanas devastaban sañudamente las poblaciones que tenían que abandonar y sometían al elemento civil a los más crueles tratamientos. No es así como se disipan los rencores y se ganen las voluntades. Por el contrario, se aviva el anhelo antipacifista y se acrecenta el ansia de luchar hasta el total aplastamiento del militarismo prusiano.

Por fortuna, ya les queda poco campo donde emplear su obsesión devastadora. Foch, imperturbable, seguro de

que la paz está en el esfuerzo de su espada y no en las maniobras cabiliterescas, sigue golpeando las líneas que los germanos calificaron orgullosamente de inexpugnables. A su genio militar nada resiste. La precisión, la seguridad, la sorpresa inesperada, están a su servicio. Con sus certeros golpes parece decir a los enemigos: «Es inútil que resistáis ni que intentéis engañarnos. Si no os rendís sin condiciones, yo os impondré la paz, que ha de dictar la justicia y no vuestra ambición.»

En verdad, la suerte de Alemania no puede ser más fatídica. Porque de esta contienda, que su confianza en la fuerza bruta provocó con espanto del mundo, no sacará honra ni provecho. Su brillo militar ha sido mancillado con sus atropellos al derecho de gentes y con sus monstruosos medios de hacer la guerra. Aliados y neutrales tienen recibido agravios que difícilmente podrán olvidar. Aun sus mismos cómplices Austria y Turquía anhelan emanciparse de la alianza y maldicen la hora en que se dejaron arrastrar a la lucha, como dóciles instrumentos del pangermanismo. El destino del imperio no puede ser más sombrío e inexorable. La conciencia germana está llena de epectos recriminatorios y de todas partes le llegan voces de condenación.

Y sin embargo, Alemania aun puede dignificarse. Bastaría para ello con que el pueblo sacudiese el yugo de los que le guían al desastre y quisiera aceptar sinceramente el único predominio legítimo, el de la Justicia y el Derecho. ¿Lo hará? Nosotros confiamos todavía en que, al fin, el instinto de conservación despierte en el pueblo germano para salvarse del cataclismo a que forzosamente tendrá que condenarse si persiste en posponer los intereses de la Humanidad al egoísmo imperialista.

ANTONIO R. DE ARAMBURU.

## GLOSARIO CORTESANO

### Equilibrios inestables

Y bien: ya se ha solucionado la crisis. El señor Maura, como buen actor de la farsa política, ha creído hallar congruencia entre sus palabras y sus hechos con un medio-mutis inesperado. Para ese viaje no se necesitaban alforjas. Todos creíamos que estaba, en verdad, cansado de su difícil papel de templagaitas, y que aprovechaba el duelo familiar para retirarse definitivamente de la política. Por lo visto, aún no se considera fracasado, a pesar de que la opinión pública se lo ha dicho en to-

dos los tonos. Su egolatría le obseca hasta el punto de no percibir que está haciendo un triste papel de pelele, que ni siquiera sirve de espantapájaros para ahuyentar las ambiciones de los que, con su ayuda, des gobiernan España. Peor para él. En el destierro pudiera haber conservado su falsa aureola de apóstol austero. Con la piedra de toque del Poder, la leyenda se desvanece, sobrenadando lo mucho que tiene de inepto y de dúcil para acoplarse a las «sórdidas y premiosas colaboraciones» de los ministros ambiciosos.

Pero no es esto lo lamentable. Que Maura se desacredite nos debe satisfacer a los que no creemos que el actual Régimen salve a España. Hubo un día en que los ilusos juzgaron al político mallorquín como una gran reserva para los momentos de verdadero peligro. Contribuyó a ello la flagelación implacable de que constantemente hacía víctima al Régimen y a sus hombres. Han llegado esos momentos transcendentales para la vida de la nación y el señor Maura, sobre no haberse dado cuenta de la realidad internacional, ni tampoco presentir sus repercusiones en el futuro, ha procedido como un continuador falaz de la vieja política de «ir tirando», supremo programa de la incapacidad gubernante. Ni un destello de comprensión, ni un conato de acierto, ni siquiera un asomo de buena voluntad. Su labor no ha podido ser más estéril, salvo en lo que atañe a evidenciar su idiosincrasia de recalcitrante reaccionario. Si no fuera porque con él se está hundiendo España, sería cosa de sostenerle en el Poder como el más errático disolvente de la Monarquía.

Otro tanto de lo que con él ha sucedido, ocurrirá con los catalanistas. Estos no podrán ser nunca, dadas las circunstancias en que el mundo se halla, ni una esperanza para el pueblo ni una solución para adaptar a la vida nacional los imperativos de esa formidable evolución jurídica que en los campos de batalla se está operando. Y no pueden ser la solución porque han venido al Poder con un enorme lastre de ambiciones personales y de intereses oligárquicos, que les impide hasta el poder simular propósitos de renovación democrática. Cuando ya no hay en el Ministerio de Fomento proyectos que resucitar—porque el «leader» de la Liga es poco original como creador,—ni las plutocracias barcelonesas tengan que sacar a flote empresas de pingüe rendimiento, se verá más claramente que ahora, como no es oro todo lo que reluce ni son los ministros catalanistas los redentores que España necesita para reconstruirse sobre bases prósperas. Y es lógico que



# Banco de Reus

## DE DESCUENTOS Y PRESTAMOS

Pagamos los cupones Deuda Interior, Exterior Amortizable 4 por ciento f. c. Alicante, Municipales y todos los de vencimiento corriente.

Compra y venta al contado de toda clase de valores cotizables en Bolsa.

Depósito en custodia de toda clase de títulos libre de comisión.

AGENCIAS EN FALSET Y MORA DE EBRO

suceda así; porque esta crisis de hombres es también crisis de Régimen, hasta el punto de que lo primero es consecuencia de lo segundo. Eso es de que los obstáculos tradicionales desaparecieron, ha sido un tópico que han propalado los dinásticos y que acogieron cándidamente algunos ingenuos de la izquierda, o algunos ambiciosos para justificar el criterio de la accidentalidad de las formas de Gobierno. Con la Monarquía fracasará siempre todo lo que suponga franco liberalismo. ¿Es que hemos olvidado lo ocurrido con los proyectos económicos del señor Alba? ¿No tenemos ahora otra prueba evidente con lo sucedido al proyecto de los sueldos a los maestros y de las 20,000 escuelas?

Peró ya se verá como subsisten en el Presupuesto las llamadas cargas de Justicia, ese nefando derroche de Marruecos para alentar un imperialismo ridículo y suicida. Para los maestros no habrá remuneración, pero los curas tendrán cuanto quieran y en cada calle habrá un par de conventos de frailes y monjas.

En tanto, la tierra sigue siendo explotada por los magnates ociosos, las industrias perecen y el pueblo emigra. Ni dispensa ni escuela. Todo está igual y nadie en las alturas se percata de que los tiempos imponen transformaciones radicales. La Monarquía quiere, de hecho, tener aislada a España del contacto europeo. Mientras el mundo se dispone a una revisión implacable de los arcaicos prejuicios que sojuzgaron la soberanía popular, aquí siguen medrando los yernos, los agiotistas y los estultos. ¿Verdad que es para emigrar y olvidarse de que se es español, ocultando lo como una vergüenza?

EDUARDO ANDICOBERRY.

Madrid 11 de Octubre de 1918.

### Notas de la guerra

#### LAS FUERZAS NAVALES DE LOS ESTADOS UNIDOS

Los efectivos de las fuerzas navales de los Estados Unidos, comprendiendo en ellos la infantería de marina y las reservas, exceden en la actualidad de 450.000 hombres. He aquí algunas de las últimas cifras publicadas por el departamento naval:

Marina regular: hombres alistados 205.798; oficiales 9.204. Total 215.002.  
—Reserva naval: hombres alistados 148 mil 505, oficiales 14.704. Total 163.209.  
—Cuerpo de marina: hombres alistados 48.505; oficiales 1.364. Total 49.869.

Las cifras totales, comprendiendo en ellas a los voluntarios navales nacionales y el cuerpo de vigilancia de las costas, son las siguientes: hombres alistados 423.808; oficiales 26.286. Total cuatrocientos 50 mil 094.

Mr. Charles Schwab, que dirige las construcciones de los barcos en los Estados Unidos ha decidido que en lo porvenir haya menos tipos diferentes de buques construidos, con el fin de acelerar su fabricación. El Consejo de la navegación hace construir ahora casi todos los barcos según un modelo único. Es-

ta medida al mismo tiempo que representa una enorme economía, aumentará el rendimiento en una cantidad muy considerable.

#### LA SITUACION DE ALEMANIA

Los críticos alemanes se han decidido al fin a reconocer y hacer constar la extrema gravedad de la situación de su país. Los críticos militares alemanes, que han agotado ya todos los eufonismos de su repertorio encaminados a ocultar al pueblo alemán la absoluta inutilidad de su marina de guerra y el ruidoso fracaso de la guerra submarina, vense ahora obligados a reconocer la grave situación que por tanto tiempo han pretendido mantener oculta. El coronel von Osten Sacken en la Gaceta del Rin y de Westfalia, después de admitir que las retiradas de las tropas alemanas les han costado una cantidad considerable de prisioneros y de material, añade:

«El general Foch se ha fijado fines muy amplios. No le basta ya con quebrantar nuestro frente del Somme, sino que quiere al propio tiempo preparar la misma muerte a nuestras posiciones de Vesle, las cuales han llegado ya a ser insostenibles, pues nuestra retirada por detrás del Aisne y de la importante posición del Camino de las Damas está en peligro. La situación es extraordinariamente grave. Nos esperan todavía rudos golpes. Atravesamos una crisis tan honda y seria ya necio cerrar los ojos para no verlo.»

Por su parte, el general von Ardenne escribe recientemente en el «Berliner Tageblatt»: «Sería engañarnos a nosotros mismos de un modo lamentable y peligroso si nos negásemos a ver y reconocer la gravedad de las circunstancias.»

#### LA PRENSA ALEMANA CONTRA EL KAISER

Noticias de Suiza informan que actualmente la Prensa alemana se muestra francamente hostil hacia el kaiser.

El «Munchener Post» dice: «Hace más de treinta años que Guillermo reina, pero se muestra sordo y ciego, incluso para la crisis que sufre el espíritu del pueblo, la cual le es completamente desconocida. Ahora que los partidos inician la lucha para llegar a conseguir una Alemania nueva, deja escapar esta frase increíble:

—No es este el momento de abandonar a luchas políticas.»

Podríamos citar todos los discursos del kaiser, los cuales demuestran la deformación con que aparece ante el mundo. ¿Debe esperar, pues, el pueblo alemán que ciga los gritos de la nación alemana que pide garantías contra el régimen personal?

### Del Ayuntamiento

Sesión ordinaria de 2.ª convocatoria del día 11 de Octubre de 1918

Bajo la presidencia de señor Alcalde con asistencia de los concejales señores Pallejá, Virgili, Pons, Giró, Barbé, Salvat, Tricás, Segimón, Aguadé, Abelló, Simó, Figueras y Rojo, se dió principio a la sesión dándose lectura del acta de la anterior, siendo aprobada.

Extracto de los «Boletines Oficiales» de la última semana. Se procedió a la lectura de una R. O. sobre medidas sanitarias contra la epidemia reinante, pasando a estudio de la Comisión.

Comunicación del señor Conserje del Matahero dando cuenta del movimiento ocurrido en dicha dependencia municipal durante el pasado mes. Enterados.

Otra del señor Arquitecto municipal participando que la casa número 5 de la calle de San Eufemio amenaza ruina. Se acordó instruir el oportuno expediente.

Instancia de don Antonio Ciré Montserrat interesando el aumento de la tarifa de precios que regulan los empalmes de las cañerías particulares a la general de agua potable. A la Comisión para informe.

Dictamen de la Comisión de Fomento proponiendo la concesión de los siguientes permisos:

A don Mateo Blanch Genovés, para construir un almacén en el solar número 5 de la calle de San Joaquín. Aprobado.

A don Joaquín Borrás de Marchs, para cambiar una repisa de balcón de la fachada que da a la calle dels Rechs correspondiente a la casa número 13 de la calle de San Juan. Aprobado.

A don José Marí Grau, para practicar obras de reforma y elevación de un piso en la casa número 18 de la calle de San Magín. Aprobado.

A la razón social Mayner, Plá y Sugañes, para construir en los solares sitos en la manzana que forma esquina entre las calles de Castellvell y Baja del Tívoli una fábrica de alcohol vínico. A petición del señor Simó, queda por ocho días sobre la mesa.

A la razón social Hijos de A. Pellicer, para instalar un generador de vapor sustitutivo del que funciona actualmente en su fábrica de sulfuro de carbono, situada en la calle de Aleixar número 45. Aprobado.

Cuentas. Se aprueban varias de particulares y de servicios, quedando una del pregonero municipal sobre la mesa, por disposición de la presidencia.

Terminado el despacho ordinario, dáse lectura a una instancia suscrita por don Antonio Estruch Faure, vecino de Barcelona y rematante a quien se adjudicaron los servicios de Brigadas municipales y Limpieza pública, pidiendo autorización para traspasar los indicados servicios a favor de don Salvador Folch Padró.

Pasa a informe de la Comisión correspondiente.

El señor Figueras manifiesta que hace algunos meses se solicitó del Estado la liquidación de Bienes de propios y que para continuar las gestiones necesarias hace falta expedir un documento, previo acuerdo de la Corporación. Se acuerda de conformidad.

Dice el señor Simó haber observado en el servicio del alumbrado público la anomalía de que algunas calles están servidas hasta con profusión, mientras en otras falta. Agrega, que habiendo desaparecido las causas principales que determinaron la supresión del gas, debe restablecerse, así como distribuir el indicado servicio con equidad.

Contesta la presidencia manifestando que no sólo se suprimieron luces por la escasez de carbón, sino también por economía; que ya se han vuelto a encender varias y que se procurará atender el ruego formulado por el señor Simó.

Continúa este mismo señor concejal en el uso de la palabra y dice que tanto el regado como el barrido de las calles se hace en una forma muy deficiente, interesando de la Comisión ponga de su parte cuanto pueda a fin de que el indicado servicio se cumpla mejor.

Contesta el señor Aguadé manifestando, que como la prestación del ser-

# CUPONES LA UNION

Sociedad Anónima fundada en 1912

En todos los establecimientos donde V. verifique sus compras pida CUPONES LA UNION y obtendrá sin otra molestia que la de coleccionar dichos cupones un regalo a su gusto, gratuitamente.

Los cupones «La Unión», son los más garantidos y los que ofrecen mejor regalo. Visite V. el local-exposición de objetos con entrada libre situado en la calle

Monterols 23, (Sucursal n.º 3)-Teléfono n.º 36

Local Central, Petritxol 12, Barcelona | Sucursal n.º 2, Petritxol 4, Barcelona  
Sucursal n.º 1, Salmerón 116 | Sucursal n.º 3, Monterols 23, REUS.

Pídase en todos los establecimientos  
Cupones LA UNION

vicio se hace con el carácter interino, no puede exigirse un cumplimiento exacto, pero, no obstante, agrega, el personal de la Brigada es completo, trabaja todo el día y tanto el señor Simó como todo el que haya parado atención en observarlo, habrá visto que la limpieza pública de calles, hace ya unos días es más completa y mejor.

El señor Rojo se lamenta de que la recogida de basura en los pisos no se haga con más frecuencia, pues, según sus noticias, hay casa donde esta detenida varios días, con peligro de la salud.

Contesta el señor Aguadé y dice que a fin de corregir cuantas deficiencias se observen y castigar al que no cumpla, se ha hecho público que de doce a dos, todos los días, pueden formularse quejas o denuncias en el despacho del capataz de la Brigada, señor Solé.

Ofrece atender cuantas demandas se formulen a fin de que el servicio de limpieza pública se lleve en la mejor forma posible, considerando que hoy es más necesario que nunca, a fin de atajar los efectos de la epidemia reinante.

Y se levantó la sesión.

## La epidemia reinante.

Se ha extendido en general por la Nación entera y hay algunos puntos donde deja sentir sus terribles efectos, viéndose precisada la autoridad a tomar medidas para atenuarlos, con la desinfección, higienización y demás medios que aconseja la ciencia.

En nuestra ciudad también hay casos numerosos, mas por fortuna no reviste carácter grave y las defunciones que ocurren, que no rebasan de la mortalidad normal habida en igual época y en años anteriores, arrojan de sí como consecuencia la conclusión de que, por hoy, ni hay por qué temerla ni amedrantarse.

Las clases del Instituto se han suspendido; quizá si la Junta de Sanidad lo considera adecuado a las medidas de previsión necesarias para evitar la propagación del mal, también se cierran las Escuelas Nacionales y todos aquellos puntos donde la concurrencia de gentes pueden favorecer el contagio.

Pero ateniéndonos a la verdad, hay que desechar alarmas infundadas; no hacer coro alguno a los fatídicos augures que ven gripe hasta en los que mueren de viejos, y sin descuidar todo aquello que puede preservarnos del mal, darle la cara de frente y con valentía.

Previsión, toda es poca; temor a la epidemia, ninguno por hoy; este debe ser el sentir de las gentes como es el nuestro.

## RIMAS MI VENGANZA

A ella...

He bebido los besos de tu boca  
en tanto de amor loca  
a mi cuello tendíame los brazos.  
Mas hoy, esquiva y cruel, de mí te alejas  
y, desdeñosa, dejas  
ya mis besos de amor y mis abrazos.

No importa! Nuevo amor su nido ha hecho  
al fondo de tu pecho  
y por eso desprecias mis caricias.  
No importa! Goza, que la vida es corta.  
Mi pena... qué te importa?  
Apura del amor las mil delicias.

Fué tu amor, inconstante y pasajero;  
el mío, verdadero;  
amor que acabará cuando yo acabe.  
Hoy, para tí, soy un recuerdo... nada.  
Al fin de la jornada,  
quién de los dos ha de venaer? ¡quién!  
(sabel)

De tí yo tomaré cruel venganza.  
Perdida tu esperanza,  
cuando ese amor de hoy desaparezca,  
cuando esa viva y amorosa llama  
que tu pecho hoy inflama  
cual la nube se aleje y desvanezca...  
entonces, ven a mí con pasión loca  
otra vez en tu boca  
mis besos sentirás, largos y ardientes;  
otra vez a tu cuello en dulces lazos  
he de ceñir mis brazos,  
ya que hoy en otros tan feliz te sientes.

Vengado quedaré! Tu crees pequeña  
la venganza que sufra  
mi corazón? Gigante yo la encuentro!  
Yo, tranquilo y feliz, mientras tu sientas  
punzadas violentas  
de tu conciencia y corazón adentro.

Yo, feliz y tranquilo y satisfecho,  
derramaré en tu pecho  
con mis frases de amor, dulce esperanza...  
mientras a tí, remordimiento rudo  
te acosará sañudo.  
¿Te parece pequeña mi venganza?...

## Sección Oficial

### JUNTA LOCAL DE REFORMAS SOCIALES

ANUNCIO

Promulgada la ley de la Jornada Mercantil de fecha 4 de Julio próximo pasado, publicada por acuerdo de la Junta local de Reformas sociales, en todos los diarios de esta población para general conocimiento de patronos y obreros, la expresada Junta oído el parecer de los gremios patronales y entrecer de los gremios obreros celebradas dadas obreras en reuniones celebradas los días 1, 3 y 7 de este mes, hace públicos que los establecimientos no exceptuados por dicha disposición deben abrirse a las ocho y cerrarse a las veintidós y conceder a la dependencia un descanso de dos horas para la comida.

En cuanto a los establecimientos exceptuados se abrirán y cerrarán a las horas que esta Junta después de oír a los gremios de patronos y asociaciones obreras tienen acordado establecer, debiendo colocarse en lugar visible de cada uno de los establecimientos exceptuados, un ejemplar del acta o concepción en que se señalarán con claridad las horas de apertura y cierre, así como aquellas en que han de trabajar los distintos turnos o clases de dependientes.

Reus 11 de Octubre de 1918.—El Alcalde-Presidente, Manuel Sardi.





# María de la Misericordia Llovera Roca

HA MORT

Havent rebut els Sants Sacraments

(A. C. S.)

La seva mare Teresa; germanes Teresa i Mercé; cunyats Antón Porta i Andreu Anguera; oncle Arturo Llovera Bufill i tía Mercé Grases de Llovera; nebots, cosins i demés familia, al fer assabedors de la trista nova als seus amics, els hi demanen una oració per a l'ànima de la morta i que assistin avui diumenge, a tres quarts d'onze del matí, a la casa núm. 2 del carrer de Jesús, per a acompanyar les mortals despulles a la Parroquial Església de Sant Pere i d'allí a la plassa de Catalunya, on se despedirà el dol.

Reus 13 d'Octubre de 1918.

NO S'AVISA PARTICULARMENT.

## CRÓNICA

En la parroquial de San Juan Bautista ayer se unieron en matrimonial enlace don Ramón Castells, distinguido joven de Lérida, con la señorita doña Matilde Lluaradó, hija de nuestro buen amigo, el propietario don Jaime Lluaradó. Fueron testigos, por parte de la novia don José Bonet del comercio; y por parte del novio nuestro correligionario don Francisco Balcells. Los invitados a la fiesta fueron espléndidamente obsequiados con un banquete nupcial en el Gran Hotel París Continental, banquete servido con singular lujo y esplendidez. La feliz pareja de desposados ha emprendido su viaje nupcial por las principales capitales españolas. Deseamos a la novel pareja una interminable luna de miel.

**Eugenio Mata Pons**  
Representaciones - Seguros marítimos  
CARNICERIAS VIEJAS, 5 y 7.—Teléfono 366.—REUS.

Por el señor gobernador de la provincia de Guipúzcoa, se participa haber autorizado la remisión a esta ciudad de 30 escopetas de un cañón y 16 de dos, a la consignación de don Luis Solé del comercio de armas de esta.

Con numerosa concurrencia ayer mañana tuvo lugar el entierro de la distinguida señorita María del Pilar Vallespinosa, hija de nuestro particular amigo don Buenaventura Vallespinosa. En el fúnebre cortejo figuraban buen número de bellísimas coronas con sendas dedicatorias, ofrenda de las amigas de la finada y de las numerosas relaciones de la familia Vallespinosa. Reiteramos el testimonio de nuestro pésame a los padres y hermanos de tan infortunada señorita deseándoles la resignación indispensable para sobrellevar tan irreparable desgracia.

**"La Vanguardia"**  
Suscripción, venta, reparto, anuncios y esquelas mortuorias, JOSÉ DEU, responsable; arrabal bajo Jesús, 8. REUS.

Por el señor Alcalde de Tarragona y en cumplimiento de lo prevenido por el artículo 199 de la ley de Reclutamiento vigente, se remite a esta Alcaldía la cartilla militar correspondiente al recluta Luis Palacios Carreras, residente en esta ciudad para su entrega al interesado, previas las formalidades prevenidas en la citada ley.

De nuevo durante el día de ayer se reprodujo la llovizna de días anteriores, empero la deseada lluvia no se formalizó no obstante las nubes tempestuosas que ocupaban nuestro cenit.

Dentro unos días se abrirá al público un nuevo bar en la céntrica calle Mayor. Se denominará «Bar Amiel» y estará dotado de un magnífico piano eléctrico y montado con singular lujo y servicio de primer orden.

Felicitemos al señor Amiel por la mejora de que va a dotar a la calle Mayor, vaticinándole seguros negocios dada la índole de dicha calle y el excelente servicio y economía que el público encontrará en el «Bar Amiel», por su instalación, digno de figurar entre los mejores de la ciudad condal.

**F. Prius Demestre**  
Corredor de Comercio Colegiado  
ARRABAL SANTA ANA, 57

Pago de todos los cupones vencimiento Octubre.  
COMPRA VENTA DE VALORES

Con destino a la Tómbola que organiza el Comité pro Casas de los Soldados Inválidos Belgas, se ha recibido de don William Tain, conocido sportman tarraconense, una cantidad en metálico.

Durante la próxima semana, en la Sucursal de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros se hallará de turno el presidente de su Junta de Patronato don Joaquín Borrás de March.

La recaudación del Tesoro en el mes de Septiembre último ha sido de 107 millones 711.508 pesetas, cantidad que acusa un aumento de 9.116.559 pesetas con relación a la recaudada en igual mes del año anterior.

Ha fallecido en esta ciudad la distinguida y virtuosa señorita doña María de la Misericordia Llovera Roca, hermana del joven don José Llovera, fallecido también el jueves último.

El entierro de la malograda señorita tendrá lugar esta mañana, a las once menos cuarto, reuniéndose la fúnebre comitiva en la casa mortuoria, Jesús, 2. Unidos nuestro pesar a la intensa pena que debe sentir la familia de los finados por tan dolorosas pérdidas.

**¿Queréis economizar?**  
lavar la ropa con jabón «EL CARACOL» absolutamente puro.  
Bloque de medio Kg. tres reales

Venta: Cayetano Cavallé S. en C., Plaza Constitución, 16; Magín Martí, Llovera, 46; Angel Oficial, Plaza del Rey; S. Masdeu y C., Monterols, 34; Sebastián Pamies, San Juan, 4; Joaquín Llorens, Plaza Castillo; José Vallverdú, Pi Margall; Pedro Sans, Sol, 13; José Fortuny, Arrabal Santa Ana.

Anteayer se reunió en Tarragona la Junta provincial de Sanidad, concurriendo los señores Mirambell, Forasté, Sallot, Linares, Amérgo, Aymat, Artal,

Musolas, Mariné, Solé, comandante señor Triana, Ingeniero de Obras Públicas señor Bonares, director del Hospital militar señor Gato, Lioret, Guasch, Vendrell y Nadal.

En vista de las actuales circunstancias, se acordó constituirse en sesión permanente.

Las invasiones de gripe en la provincia son muchas, si bien con carácter benigno.

Según los partes recibidos de las juntas locales, los pueblos que tienen mayor número de invasiones, son Valls, Ulldecona, Ulldemolins, Montblanch, Alcanar, Caseras y Pont de Armentera.

La Junta acordó redactar unas instrucciones para la desinfección casera, que por su economía y sencillez pueda estar al alcance de todo el vecindario.

Según telegrama del Ministerio de la Gobernación, queda prohibida la importación y circulación de trapos, por ser materia abonada para la propagación de enfermedades contagiosas.

Farmacias abiertas hoy:  
Carpa, Plaza de Prim; Salas, calle Mayor; Batalla, Portal de Jesús.

## Prim Ortopédico EN REUS

Consulta el 17 del actual en el Hotel Paris.

Construcción y aplicación personal de Aparatos Ortopédicos para corregir deformidades de las piernas, piés, espalda, tumores, fajas, piernas y brazos artificiales, etc., etc.

**Herniados Vendaje Prim**  
Madrid: Preciados, 33, (antes Alsasua).  
En Tortosa el 16, Hotsi La Barcelonesa.

Hoy tendrá lugar la anunciada carrera provincial de bicicletas organizada por la casa Franquesa y en la que se disputará la Copa Bar Moderno, y para la que han ofrecido valiosos premios entusiastas sportmans de esta ciudad. La meta estará situada frente al establecimiento donador de la Copa.

## DIVERSIONES

**TEATRO FORTUNY**  
Programa extraordinario para hoy.—Segunda época de la colosal película «El Conde de Montecristo». «El puñetazo triunfante», «Anales de la guerra». Debut de la genial canzonetista «La Veneta».

**KURSAAL DE REUS**  
Acontecimiento artístico para hoy.—Estreno de la grandiosa y extraordinaria producción de 1.700 metros «La danza de la vida y de la muerte» y otras películas de gran novedad.

## SALA REUS

Sesiones de cinematógrafo todos los jueves, sábados, domingos y días festivos.

## Café Concert NOVELTY

Conciertos todos los días.—Restaurante abierto toda la noche.

## ULTIMA HORA

Madrid, 12.

## Alemania acepta las condiciones de Wilson

Se ha recibido en Madrid un telegrama de Berna que dice:

«Según la «Gaceta de Francfort», la respuesta de Alemania a la nota de Wilson fué enviada anoche al ministro de Suiza en Washington para ser entregada al Gobierno norteamericano.

La respuesta contiene la conformidad con las condiciones de Wilson.»

## OCCASION

Se vende a mitad de precio una cama de hierro con su sommier nuevo. Darán razón en esta imprenta.

## Sastrería Martí MONTEROLS, 17

Se necesitan oficiales, medias oficiales y aprendizas sastres, pagándoles buenos jornales.

## Se compra

«Aram», latón, plomo, acero y muebles usados, en la calle de Castelar, número 53, tienda.

## Aceite Mineral para maquinaria GLASE SUPERIOR

Este aceite se garantiza que no contiene ácido ninguno ni aun el natural del de oliva; tampoco tiene materias tóxicas ni alquitrán, por lo que no perjudica a las maquinarias; su precio es de 280 ptas. los 100 kilos.

De venta en la calle de Rosich, número 8.—REUS.

IMPRENTA EDITORIAL REUSENSE

## ELIXIR ESTOMACAL

de Saiz de Carlos (STOMALIX)

Es recetado por los médicos de las cinco partes del mundo porque tonifica, ayuda a las digestiones y abre el apetito, curando las molestias del

### ESTÓMAGO É INTESTINOS

*el dolor de estómago, la dispepsia, las acedias, vómitos, inapetencia, diarreas en niños y adultos que, á veces, alternan con estreñimiento, dilatación y úlcera del estómago, etc. Es antiséptico.*

De venta en las principales farmacias del mundo y en Serrano, 30, MADRID, desde donde se remiten folletos á quien los pida.

## Academia de Dibujo y pintura DIRIGIDA POR

## Don Tomás Bergadá

Profesor suplente de dibujo del Instituto General y Técnico de esta ciudad. Clases de dibujo lineal, figura, adorno, paisaje y al natural; pintura al óleo y acuarela y al temple para pintores decoradores.

Clase especial para señoritas. — Se prepara para los que cursan el bachillerato en el Instituto

Horas de clase convencionales : : CLASES A DOMICILIO.  
Arrabal bajo Jesús, 31 - bajos



# Laboratorio Punyed Lloberas

TELÉFONO 3627. Calle Canuda, 2, Barcelona. - TELÉFONO 165. Llovera, 47, 49 y 51 y Cervantes, 40 y 42, REUS

Análisis químico biológicos de orina, esputos, sangre, leche, pus, etc., etc.—Análisis químico bacteriológicos de agua.—Análisis químico industriales.—Reacción de Wassermann.—Serodiagnóstico.

## Ferrocarriles

### SERVICIO DE TRENES

desde L.º de Marzo de 1917

#### De Reus a Lérida

Salida 8'22	Llegada 11'22
" 13'35	" 20'05
" 17'59	" 22'03
" 20'30	" 0'22

#### De Lérida a Reus

Salida 5'30	Llegada 9'46
" 8'29	" 12'29
" 11'56	" 20'17
" 15'—	" 17'58

#### De Reus a Tarragona

Salida 9'57	Llegada 10'23
" 12'54	" 13'27
" 14'30	" 15'05
" 18'08	" 18'35
" 20'50	" 21'34

#### De Tarragona a Reus

Salida 7'35	Llegada 8'10
" 12'17	" 12'53
" 16'36	" 17'14
" 19'25	" 20'03

#### Línea de Valencia

Salen de Salou para Valencia a las

6'11 9'18, 11'15, 0'02, 18'02 (hasta Benicarló.)  
Llegan de Valencia a Salou a las 4'19, 8'32, 15'44, 0'35, 18'36 (desde Benicarló).

#### De Reus a Barcelona

Salida 5'03 por Villafranca	Llegada 9'38
" 5'03 por Villanueva	" 8'48
" 7'25	" 9'23
" 8'49	" 13'27
" 14'13	" 17'42
" 17'16 por Villafranca	" 21'44
" 17'16 por Villanueva	" 20'37
" 21'25	" 23'28

#### De Barcelona a Reus

Salida 5'26	Llegada 9'23
" 8'33	" 10'36
" 9'20	" 12'47
" 13'—	" 16'15
" 15'23	" 19'24
" 19'49	" 21'53

#### De Reus a Marsá y Mora

Salida 7'17	Salida 9'29	Llegada 10'15
" 10'41	" 11'19	" 11'44
" 13'17	" 14'24	" 14'58
" 16'30	" 18'57	" 19'47
" 19'49	" 21'11	" 21'47
" 23'01	" —	" 23'05

#### De Mora y Marsá a Reus

Salida 6'13	Llegada 7'17
" 6'30	" 8'39
Salida 7'42	" 8'43
" 7'01	" 10'19
" 12'17	" 13'11
" 17'27	" 19'12
" 20'14	" 20'48
" —	" 21'20

## Ferrocarril económico de Reus a Salou

Compañía Reusense de Tranvías

### SERVICIO DE TRENES

que registró desde el 9 Septiembre de 1918

Salidas de Reus Salidas de Salou

Tren n.º 26 a las 8'25 Tren n.º 25 a las 9'20

" 32 " 16— " 35 " 18'40

Trenes extraordinarios en los días festivos:

Salidas de Reus:

Tren núm. 12, a las 15'—Tren núm. 36, a las 17'05.

Salidas de Salou:

Tren núm. 1, a las 16'10.

Los domingos y demás días festivos se expenden billetes a 60 céntimos valeros para todo el día en que se expendan.



## Pechos

Desarrollo, belleza y endurecimiento en 2 meses con las **Píldoras Sircasianas** del Dr. Ferd. Brun. Siempre beneficiosas a la salud. 25 años de éxito mundial es el mejor reclamo! 6 pesetas frasco. Vda. Alsiná P. Crédito, 4; V. Ferrer y C.ª, Princesa, 1; Segalá, R. Flores, 4; Oliver, Hospital, 2; y principales farmacias. Mandando 6'50 pesetas en sellos de correo o Giro-Postal a

## POUS ARCHE

Marqués del Duero, 84, Barcelona, remítase reservadamente, certificado. Para convencimiento del éxito muestras gratis. Desconfiad de imitaciones.  
De venta en Reus: **Tomás Piñol**  
Plaza de la Constitución, 17

## Estómago

Curación rápida radical e inimitable de todas sus enfermedades con los **Polvos del Dr. Julius Merc, de Berlín**, exentos de narcóticos o calmantes. Remedio heróico aprobado por eminencias médicas. **Millares de curaciones!!** Preciosa adquisición de la ciencia médica. 4 pesetas frasco. Segalá, R. de las Flores, 4; Oliver, Hospital, 2; Cruz Roja, Escudillers, 75; V. Ferrer y C.ª, R. San Pedro, 2, Barcelona, y principales farmacias de España.  
De venta en Reus: **TOMAS PIÑOL**, Plaza de la Constitución, 17

## Disponible



Con los

# LITINOIDES SERRA

ni el agua hervida es pesada, ni el agua rodada es floja, ni el agua de cañera es desahrida, ni el agua de roca es irritante; El agua gasificada con el ácido carbónico que en ella diluyen los LITINOIDES SERRA es de un paladar exquisito. La acertadísima composición de los LITINOIDES SERRA asegura un doble efecto curativo trascendental. Corrobora la nutrición mediante la digestión completa; corrige la eliminación de los malos residuos (ácido úrico) mediante la acción de su litina en la sangre y en los riñones. Para el artrilismo con todas sus variantes hay que someterse a tomar durante una larga temporada los LITINOIDES SERRA en el agua o en el vino agüado. En un litro de agua se vierte un paquetito de LITINOIDES SERRA y se toma inmediatamente la botella con agüado. A los dos minutos se puede beber. Se vende en las farmacias, droguerías y similares.

Farmacia Serra - Avda. Sta. Ana, 30 - Reus